

Seid Ihr vorbereitet
für das Winterwetter?
Wenn nicht,
Telephoniert 62
und bestell die beliebtesten
Banff Brickettes
Alle Orders gefüllt, sobald eingelaufen.
Einmal probiert
benutzt man sie immer. Sie geben ein gutes Feuer.

Whitmore Bros.
Banff Hard Kohle
Kaufluote.
Regina Pharmacy Store
1719 Seachy Straße, Regina.

Regina.

— Auch an dieser Stelle wünschen wir unseren Lesern, namentlich in Regina, und den deutschen Gemeindefreunden ein recht frohliches, gesundes neues Jahr.

— Herr P. W. Vredt fuhr Freitag auf die Weidung und verlebte die Weihnachtstage im Kreise seiner Familie.

— Das Owl Cafe Grundstück in der Nähe des Kings Hotel wurde für 20,000 Dollars, das hind 800 Dollars pro Frontfuß, verkauft.

— Die Untersuchung gegen den früheren Stadtschreiber Hunter sowie gegen verschiedene Aldermen ist noch immer im Gange. Es soll uns wundern, was aus der ganzen Geschichte herauskommen wird.

— Herr Joh. Hodel war letzte Woche in der Stadt und stattete auch unserer Office einen Besuch ab, wobei er auch den Courier bezahlte. Herr Hodel hat eine sehr gute Ernte gehabt und droht alles in allem 6000 Bushel Getreide, wovon über 3000 Bushel Weizen waren.

— Herr Fred. Weisbrodt hat seine Farm nördlich von Valgonie verkauft und wird durch Auktion all sein Vieh, Geräte und Hauseneinrichtung verkaufen. Der Verkauf findet am Freitag den 14. Januar punkt 1 Uhr Nachmittags statt. Geo. Koh, Auktionator von Regina, wird den Verkauf leiten. Näheres ist in der in dieser Nummer erscheinenden Anzeige zu erfahren.

— Herr Joh. Mit und Familie hatten am Weihnachtstage, den 25. Dez. eine kleine Gesellschaft zum Park-Diner eingeladen. Nachmittags wurde ein köstliches Bier geleert und war die Gesellschaft bis ziemlich spät in der Nacht zusammen. Die Speisen waren vorzüglich und ging alles recht gemüthlich her. Unter den Anwesenden befanden sich der Schwager Herr Jakob Schmidt, Arzt, Herr Wih. Palm und Familie sowie Herr Joh. Denten.

— Herr John Zintbahn veranstaltete am Sonntag, dem 2. Weihnachtstage, wieder eine seiner bekannten Gesellschaften. Trotzdem ein großer Teil der Geladenen nicht erschienen konnte, unterhielten sich die Anwesenden bei einem guten Glase Regina Bier und Gesang, Spiel und Tanz bis um 6 Uhr Morgens auf das Vortrefflichste. Nach einem vorzüglichen Frühstück begab sich dann ein Teil wieder nach Hause, während die anderen wahrscheinlich sich erst noch etwas erholen wollten. Anwesend waren u. A. Herr und Frau Ferd. Ault, Herr und Frau Rud. Wellhofer, Herr und Frau Mart. Karst, Herr u. Frau John Treiter und die Herren Siegmund Karst, Fred. Seibold und C. E. Genter. Die Gäste lagen hierdurch nochmals Herrn und Frau Zintbahn

louis dessen Familie besten Dank für die gastfreundliche Aufnahme und die gute Zeit, die sie verlebte haben.

— Die Martin Hofmann und mitteilte, ereignete sich im Herbst in der Nähe Kennells ein lokales Erdbeben. Ob Fenster zerbrochen, wissen wir nicht, aber eine Hufe soll dabei kaputt gegangen sei. Dies ereignete sich so: Martin war mit anderen beim Treiben beschäftigt. Es war Mittag und die Dampfmaschine der Dreihüschmaschine ließ ihren beliebtesten Pfiff ertönen. Alles eilte zum Diner, Martin wollte als Erster am Suppentopf erscheinen und schlang sich auf den Rücken eines kleineren Aderquails. Dieser war wohl nicht recht zufrieden, eine so schwere Last zu tragen und fing an, hinten auszufallen. Es dauerte nicht lange, so lag Martin in hohem Bogen herab. Da er so an 200 Pfund wiegt, gab es einen gewaltigen Knack, als er zu Boden fiel und die Erde wirklich bebete haben. Selbst ein Mann von Regina will es verübert haben. Auf diese Weise verurteilte Martin, wie er uns erzählte, ein Erdbeben, verlebte die Leute in Schrecken und trug eine zerplatzte Hufe davon.

— Die gerichtliche Untersuchung gegen den früheren Stadtschreiber und Andere sind wieder aufgenommen worden und werden wahrscheinlich diese Woche beendet. Wird der Stadt eine teure Geschichte.

— Es ist jetzt sicher, daß die Grand Trunk Linie von Regina bis zur Grenze der Ver. Staaten früh im nächsten Frühjahr begonnen werden wird. Die Linie wird von Regina südlich bis halb nach Milestone gehen. Dann zweigt sie südöstlich ab und läuft zwischen der Arcola und Soo Linie bis nach Wienfeld, von dort direkt südlich bis an die Grenze. Diese Linie gehört zu den Zweigbahnlinien der Grand Trunk, wofür die Provinzial-Regierung die Bonds garantiert hat.

— Bürgermeister Williams, einer unserer erfolgreichsten Geschäftsleute, kaufte letzte Woche den Eckplatz gegenüber dem Reader-Gebäude, wo die alte Hochschule steht, für 39,400 Dollars baar. Er geht dort einen großen Departements-Laden zu errichten.

— Das Verfahren der Lords Dan Alliance gegen die Kontraktoren des Parlamentsgebäudes wurde gegen die Lords Dan Alliance entschieden da die angeklagte Firma den Beweis erbrachte, daß sie den Lords Dan Act nicht übertreten habe, da die Arbeit unter die Kategorie „Notarbeit“ zu rechnen sei. Geschlecht der Lords Dan Alliance ganz recht.

St. Mary's Schul-Examina.

Chenarolle.
Margaret Noonan, Eva Boien, Matilda Thauberger, Vizzie Ghamari, Edward Noonan, Albert Kramer, Eulie Feig, Mary Kuhn.

Passieren.
Ada Bennett, Stephen Chmann, Katie Arnush, Joseph Treiter, Frank Pusch, Mathias Brunner, Maggie Schwarz, Emma Duffowski, Mathias Schmidt, Eulie Chmann, Mary Miller, Michael Chmann, Joseph Richter, Albertina Gerard, Dan McCusker, Dan Chmann, Herbert McCusker, Agnes Roy, Joseph Seigo, Marcus Ereignen.

Empfohlen.
Mary Gerard, Apollonia Stuber, Regina Treiter, Jim McCusker, Ernest Seilsons, Fred. Joh. Ver. Thauberger, Joseph Wich.

Grad 4. — Senior Klasse.
1. Clara Kuhn; 2. Koretta Kramer und Cecilia Chmann, gleich; 3. Leona Reinländer; 4. Katie Reinländer.

Grad 4. — Junior Klasse.
1. Katie Toth; 2. Vena Chernid; 3. Amelia Jochta; 4. Eva Kump.

Grad 3.
1. Hector Girard; 2. Katie Volk; 3. Emma Oberhoffner; 4. Dennis Williams; 5. Adam Red.

S. McDonald,
Lehrerin.

Grad 1.
A. — George Brunner, John Chmann, Max Schneider, Evelyn Brunner, Adam Klein.
B. — Herbert English, Adam Thauberger, Katie Nechel, Josephine Cotton, Mary Ritter.
C. — Maggie Gerald, Annie Dent, Vizzie Reuer, Willie Chmann, Daniel Chmann.

S. G. Pradlen,
Klasse A.
Joe Zellinger, Andrew Miller, Robert Chmann, Jacob Scherer, Stephen Schmidt, Jacob Chmann, Peter Berger, Albert Gilger, Katie Schneider, Katie Gottlieb, Mary Jacobs, Agnes Kaiser, Maggie Tafel, etc.

Kirchliche Nachrichten.

St. Mary's (römisch-katholische Kirche). Gottesdienst mit heiliger Predigt jeden Sonntag früh 9 1/2 Uhr und Abends 4 Uhr.
Neujahr, 1. Januar, ist gebotener Feiertag und sind die Gottesdienste wie am Sonntag.
Herr Vater Kim hält Neujahr und Sonntag den 2. Januar Gottesdienst in Graf und Herr Vater Kapp in Chamberlain.
In der kath. Kirche zu Martenthal, Sask., findet jeden zweiten Sonntag im Monat Gottesdienst statt. An den übrigen Tagen Meßkonzert-Audacht.
In der luth. Kirche findet am Neujahrstage Vormittags um 11 1/2 Uhr Gottesdienst statt.
Am Sonntag nach Neujahr, den 2. Januar, Gottesdienst wie gewöhnlich, Vormittags um 11 1/2 Uhr und Abends um 7 1/2 Uhr.
Gesangverein und Jugendvereins-Sitzung jeden Sonntag Nachmittags 3 Uhr.
Am 31. Dezember (Zyloster) Gottesdienst in Arcola.
Am 6. Januar (St. drei Könige) Vormittags 11 Uhr luth. Gottesdienst im Hause der Frau Schulz, 10 Weiten südlich von Chamberlain.
S. Schmidt, Pastor.
Gottesdienst am Abend des 9. Januar im Privatshilshaus des Herrn J. W. Hoing, Scott Str., Costern Anner, Regina.
J. S. Dene, ev.-luth. Pastor.
Deutsche Kapistilch - Evangelische Mission, 1713 Toronto Str. — Jeden Sonntag Nachmittags um 2 1/2 Uhr Sonntagsschule.
Am Neujahrstage findet Gottesdienst 12 Weiten südlich von Worje statt.
Am Sonntag nach Neujahr (Ephiphani) Gottesdienst 35 Meilen südlich von Worje, verbunden mit der Feier des hl. Abendmahls um 11 Uhr. Weichte um 1 1/2 Uhr.
H. Sandermann, Pastor.
Mache hiermit bekannt, daß meine Postoffice Vimerid, Sask., heißt und meine Wohnung sich auf Sect. 12-7-3 3. Meridian befindet. Ich bin gewillt, die rings umher wohnenden lutherischen Glaubensbrüder frei mit Wort und Sakrament zu bedienen. Meine frühere Arbeitsstätte war für 7 1/2 Jahre die Parodie Chamberlain der Synode von Manitoba und anderen Provinzen resp. dem Generalcouncil der ev.-luth. Kirche Nordamerikas angehörig. — Unser Posttag ist jeder Montag. Regelmäßige Gottesdienste werden, so Gott will, an bestimmten Sonntagen bald abgehalten werden und wird Zeit und Ort vorher beraten und mitgeteilt. Viele etc. find zu adressieren: Rev. Fr. Köhle, P. O. Vimerid, Sask.
Fr. Köhle, Pastor.

rentine Eberg, Joseph Smith, Anton Brunner.
Klasse B.
Peter Arnush, Nicholas Busch, Jacob Barbel, Frank Voos, Nicholas Kaiser, Vena Eckert, Mary Frank, Vellie Hongois, Vizzie Richter, Barbara Kaiser, Vellie Siller, Joseph Feist, Ferdinand Sitzer, Adolf Sitzer.
A. Framley,
Lehrerin.

„Leutonia“
Regelmäßige Veranlassung des deutschen Vereins am Donnerstag den 30. Dez. Eine rege Beteiligung wird erwartet. Die Mitglieder des Gesangvereins sind gebeten, vollständig zu erscheinen, da nach dem geschäftlichen Teil Gesangübung stattfinden wird.
Am 6. Januar veranstaltet die „Leutonia“ ihren ersten Unterhaltungs-Abend mit Ball. Ausführliches Programm erscheint in nächster Nummer.

Marktbericht vom 28. Dez.
Die Getreidepreise haben sich auch die vergangene Woche ziemlich hoch gehalten und wurden am Dienstag in Winnipeg folgende Paarpreise gezahlt:

Weizen:
No. 1 Northern ... 101 1/2c
No. 2 Northern ... 98 1/2c
No. 3 Northern ... 95 1/2c
No. 4 ... 92c
No. 5 ... 88c
No. 6 ... 81c
Rejected No. 1 ... 96c
Rejected No. 2 ... 95c
Rejected No. 1 f. Saat ... 95c
Rejected No. 2 f. Saat ... 93c

Safer:
No. 2 White ... 34 1/2c
No. 3 White ... 33 1/2c

Gerste:
No. 3 ... 45c
No. 4 ... 44c

Haas:
No. 1 R. W. ... 167c
No. 1 R. W. ... 165c

Reginac Produktmarkt.
Käber, gechl. per lb. 8 1/2 - 9c
Käber, ldd. 4 1/2c
Schweine, ldd. 7 - 7 1/2c
Schweine, gechl. 9 1/2 - 10c
für prima Qualität.
Künder, prima Qual. 2 1/2 - 2 3/4c
Gute Stiere 3 1/4c
Schafe, ldd. 5 1/2 - 6c
Junge Hühner 15c
Turtelns 20 - 22c
Eier, per Duzend 25 - 30c
Butter, per Pfund 25c
Hartweizen, per Bushel 45 - 50c
Kohle (grüne) Häute.
Pflanzhäute per Pf. 4c
Künderhäute per Pf. 5c
Stierhäute per Pf. 5 1/2c
Halbhäute, per Pf. 6c

The Regina Trading Co.'s Ladeneinrichtungen.

Halbjährlicher Räumungs-Verkauf
in der Männer-Abteilung.

Eine große Preisherabsetzung in Herren-Überrocken.
Jeder Überrock in unserem Lager herabgesetzt ohne Ausnahme, ohne Vorbehalt.
\$6.95 für einen \$10-Überrock.

Nur 18 Herren-Überrocke in Cheviot und Zwirnen. Reguläre Preise bis 10 Doll. zu Beim Räumungs-Verkauf 6.95

Anderer Überrocke von 7 Dollars bis 35 Dollars, alle herabgesetzt.

Große Ersparnisse in pelzgefütterten Röcken.
Nur sechs Überrocke, mit Rattensfell gefüttert, Überzug von gutem Bieber, Otterfragen. Der reguläre Preis ist überall 75 Dollars. Räumungs-Verkaufspreis 59.50

Ein Opfer in feinen Hemden.
Zu viel feine Hemden. Deswegen geht diesmal das Messer des Preisschneiders tiefer wie gewöhnlich. Prachtvolle neue Hemden, mit angenähten oder losen Manschetten, im Jacket Stil geschnitten, oder wie gewöhnlich. Kluge Herren werden sich jetzt für später Vorrat kaufen. Werte bis zu \$t.50.
Verkaufspreis 95c

Eine Gelegenheit für die Knaben.
Hockey-Mützen nur 10c. Wollene Hockey-Mützen für Knaben, aus reiner Wolle gestrickt in einer Anzahl guter Farben. Beschränkte Anzahl, nur 10c.

Schnittwaren-Abteilung.
Wir bewilligen große Preisherabsetzungen für Mittwoch, Donnerstag und Freitag in allen vom Weihnachtsverkauf übriggebliebenen Fantasiefstoffen. Dies ist eine gute Gelegenheit für alle diejenigen, die ihren Freunden zu Neujahr ein kleines Geschenk machen wollen. 25 Prozent Abschlag auf alle Waren.
Vorzüglicher Taschentuch-Verkauf für die nächsten 3 Tage, Mittwoch, Donnerstag und Freitag. Der reguläre Preis für diese ist 15c oder 20c Unser Verkaufspreis für den Rest der Woche ist 3 Stück für 25c
25 Prozent Abschlag auf alle Bärenfell-Sachen für Kinder.

Paßt auf und leset:

50 yards Matten, wert 30c die yard, zum Verkauf die yard 18c.
80 yards Union Teppich, zum Verkauf die yard mit 25c.
200 yards Delux-Teppich, zum Verkauf die yard mit 39c.
500 yards Delux, wert 45c die yard, zum Verkauf die Quadratyard mit 35c.
1000 Rollen Tapeten, zum Verkauf die einzelne Rolle zu 10c.
100 Paar Epizengardinen, wert 75c das Paar. Zum Verkauf das Paar zu 50c.

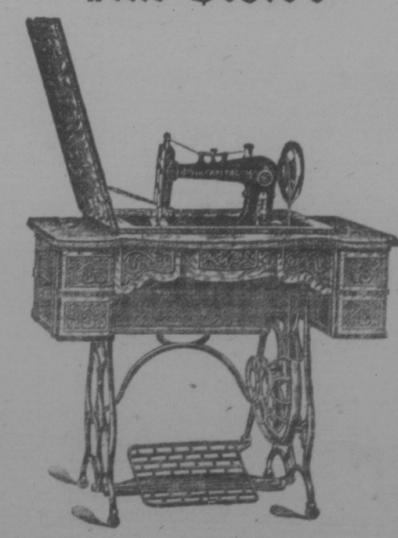
Eisenwaren-Abteilung.
Der neue Gurney Orford Chancellor Stablofen.
Ihr habt noch nicht den besten mittelgroßen Stablofen auf dem Markte gesehen.
Achtet auf die vorübergehenden Vorzüge, die sofort den kritischsten Käufer interessieren. Großer geräumiger Wärmetafeln mit Klapptüre, die, wenn heruntergelassen, als Stand für Zeller dient. Die Luftklappe über dem Ofen gibt ein gleichmäßiges Feuer vorn und hinten. Feiner dehnbares Metall und Asbest oben und an den Seiten. Deswegen bakt er auch am besten. Der Rost ist ganz zum Herausziehen, kann schnell für Kohle oder Holz ausgetauscht werden, ohne störende Innenseiten. Mit neuem drehbarem Rost und rundem Feuerkasten, wodurch das Verstopfen durch Asche verhindert wird. Mit Häfen versehen, und daher leicht zu reinigen.
Eine leichte Drehung des Hebels und die Vorderklappe, in einem Winkel stehend, ist geräuschlos und leicht zu handhaben.
Preis:
\$55.00

Zu Herdbuch, eingetragener Shorthorn-Bulle steht zum Decken bereit im Waverly Hotel Stall. 3. Rosen, Eigentümer.

Kommt und besichtigt unser Lager in Defen.
Wir haben eine große Auswahl vom billigsten Heizofen bis zum großen, schönen
Base Brenner.

Peart Bros. Hardware Co., Limited
Regina, Sask.

Die „Capital“ Nähmaschine
Nur \$18.00



Diese Maschine kommt jeder \$35.00 Maschine gleich, zum ein-klicken, mit Kugellagern und mit dem neuesten Zubehör, wie bei der teuersten Maschine. 10 Jahre Garantie. Wird nach 1 Monat Versuch zurückgenommen, wenn nicht wie wir sie beschreiben. Warum \$35 bis \$50 für eine Nähmaschine bezahlen, wenn Sie eine ebenso gute für \$18 erhalten können. Bedenken Sie, nur \$18.00 für eine gute Maschine und 5 Jahre länger Garantie, als Ihr Nachbar, der für die seine \$50.00 bezahlt hat.

The Regina Trading Co., Ltd.
West-Canadas größter Laden.